

马克思恩格斯全集

(4)

全世界无产者，联合起来！

马克思恩格斯全集

第 四 卷

“马克思恩格斯全集”中文版是根据中国共产党中央委员会的决定，由中共中央马克思恩格斯列宁斯大林著作编译局依照“马克思恩格斯全集”俄文第二版译出的。“马克思恩格斯全集”俄文第二版是根据苏联共产党中央委员会的决定，由苏共中央马克思列宁主义研究院编译、苏联国家政治书籍出版局于 1955 年开始出版的。在中文版的译校过程中参考了‘马克思恩格斯的原著文字。

目 录

第四卷说明	VII - X VI
卡·马克思和弗·恩格斯。反克利盖的通告	3—20
第一部分 把共产主义变成关于爱的呓语	4
第二部分 “人民论坛报”的政治经济学及其对 “青年美国”的态度	9
第三部分 形而上学的夸大	12
第四部分 向宗教谄媚	14
第五部分 克利盖个人的言论	19
弗·恩格斯。普鲁士宪法的破坏	21—22
卡·马克思和弗·恩格斯。布鲁塞尔共产主义通讯 委员会给古·阿·克特根的信	23—25
弗·恩格斯。普鲁士银行问题	26
卡·马克思和弗·恩格斯。布鲁塞尔的德国民主主 义者—共产主义者给菲格斯·奥康瑙尔先生的信	27—29
弗·恩格斯。法国的政府和反对派	30—32
弗·恩格斯。普鲁士宪法	33—41
卡·马克思。驳卡尔·格律恩	42—45
弗·恩格斯。德国的制宪问题	46—65
(一)	46
(二) STATUS QUO〔现状〕和资产阶级	50

弗·恩格斯。保护关税制度还是自由贸易制度	66—69
卡·马克思。哲学的贫困。答蒲鲁东先生的“贫困的哲学”	71—198
序言	75
第一章 科学的发现	77—137
第一节 使用价值和交换价值的对立	77
第二节 构成价值或综合价值	88
第三节 价值比例规律的应用	118
甲、货币 118	
乙、劳动的剩余	127
第二章 政治经济学的形而上学	138—198
第一节 方法	138
第一个说明	139
第二个说明	143
第三个说明	144
第四个说明	145
第五个说明	147
第六个说明	149
第七个即最后一个说明	153
第二节 分工和机器	158
第三节 竞争和垄断	172
第四节 土地所有权或地租	180
第五节 罢工和工人同盟	191
弗·恩格斯。基佐的穷途末日。法国资产阶级的	
现状	199—206
卡·马克思。“莱茵观察家”的共产主义	207—222
弗·恩格斯。诗歌和散文中的德国社会主义	223—275

一 卡尔·倍克“穷人之歌”，或“真正的社会主义”的 诗歌	223—243
二 卡尔·格律恩“从人的观点论歌德”	244—275
弗·恩格斯。经济学家会议	276—281
卡·马克思。保护关税派、自由贸易派和工人阶级 ...	282—284
弗·恩格斯。讨论自由贸易问题的布鲁塞尔会议	285—296
弗·恩格斯。共产主义者和卡尔·海因岑	297—315
弗·恩格斯。英国的商业危机。宪章运动。爱尔兰 ...	316—318
弗·恩格斯。英国的雇主和工人。致“工场”杂志的 工人编辑	319—321
卡·马克思。道德化的批评和批评化的道德。 论德意志文化的历史，驳卡尔·海因岑	322—356
弗·恩格斯。共产主义原理	357—374
弗·恩格斯。宪章派土地纲领	375—377
弗·恩格斯。宪章派为 1847 年选举而举行的宴会	378—380
弗·恩格斯。拉马丁先生的宣言	381—384
弗·恩格斯。瑞士的内战	385—393
弗·恩格斯。法国的改革运动	394—402
弗·恩格斯。宪章运动	403—404
弗·恩格斯。改革派阵营的分裂。“改革报”和“国民报”。 民主主义的胜利	405—408
卡·马克思和弗·恩格斯。论波兰。1847 年 11 月 29 日 在伦敦举行的纪念 1830 年波兰起义十七周年的国际大会上 的演说	409—412
马克思的演说	409

恩格斯的演说	410
弗·恩格斯。纪念 1830 年波兰革命	413—415
卡·马克思。驳阿·巴泰尔斯	416—417
卡·马克思。拉马丁和共产主义	418—419
弗·恩格斯。“改革报”和“国民报”	420—422
弗·恩格斯。路易·勃朗在第戎宴会上的演说	423—426
弗·恩格斯。宪章派的鼓动	427—429
弗·恩格斯。“满意的”多数派议员。基佐的“改革”方 案。加尔涅-帕热斯先生的古怪见解。民主派在沙隆举 行的宴会。赖德律-洛兰先生的演说。民主派大会。弗 浴孔先生的演说。“改革报”和“国民报”	430—437
弗·恩格斯。爱尔兰特别法和宪章派	438—440
弗·恩格斯。菲格斯·奥康瑙尔和爱尔兰人民	441—443
卡·马克思。关于自由贸易的演说。1848 年 1 月 9 日发表 于布鲁塞尔民主协会的公众大会上	444—459
卡·马克思和弗·恩格斯。共产党宣言	461—504
(一) 资产者与无产者	465
(二) 无产者与共产党人	479
(三) 社会主义的和共产主义的文献	491
1. 反动的社会主义	491
(甲) 封建的社会主义	491
(乙) 小资产阶级的社会主义	493
(丙) 德国的或“真正的”社会主义	495
2. 保守的或资产阶级的社会主义	498
3. 批判的空想的社会主义和共产主义	499

(四) 共产党人对各种反对党派的态度	502
弗·恩格斯。1847 年的运动	505—515
弗·恩格斯。奥地利末日的开端	516—523
卡·马克思。2月6日的“社会辩论报”论民主协会	524—527
弗·恩格斯。三个新宪法	528—533
卡·马克思和弗·恩格斯。论波兰问题。1848 年 2 月 22 日在布鲁塞尔举行的 1846 年克拉柯夫起义两周年纪念 大会上的演说	534—541
马克思的演说	534
恩格斯的演说	537
弗·恩格斯。致“改良报”	542—544
弗·恩格斯。巴黎的革命	545—548
弗·恩格斯。给“北极星报”编辑的信	549—554
卡·马克思。给“改革报”编辑的信	555—557
卡·马克思。外国人在布鲁塞尔所受的迫害	558—560
弗·恩格斯。比利时的状况	561—562

补 遗

弗·恩格斯。英国谷物法史	563—568
--------------------	---------

附 录

马克思所做的关于 1847 年 8 月 5 日建立共产主义者同盟 布鲁塞尔支部和区部的记录	571
共产主义者同盟章程	572—577
布鲁塞尔“民主协会”致伦敦“民主派兄弟协会”	578—580

摘自“德意志—布鲁塞尔报”关于民主协会 1848 年 2 月 20 日	
会议的报道	581
致“北极星报”编辑、伦敦“民主派兄弟协会”书记朱利安·	
哈尼先生	582—583
致法兰西共和国公民们和临时政府委员们	584—585
共产主义者同盟中央委员会 1848 年 3 月 3 日的决议	586—587
共产主义者同盟巴黎支部 1848 年 3 月 8 日会议记录	588—589
共产主义者同盟巴黎支部 1848 年 3 月 9 日联席会议记录	590—591
注释	595—634
卡·马克思和弗·恩格斯生平事业年表	635—643
人名索引	644—663
期刊索引	664—666
译后记	667

插 图

弗·恩格斯对 1847 年 4 月 11 日联合省议会在柏林开幕时	
弗里德里希·威廉四世发表御前演说所作的讽刺画	37
卡·马克思“哲学的贫困”第一版的封面	73
“德意志—布鲁塞尔报”的一页，载有卡·马克思所著“‘莱茵	
观察家’的共产主义”一文和弗·恩格斯的“诗歌和散文中的	
德国社会主义”篇首部分	208—209
“共产党宣言”第一版的扉页	463
“共产党宣言”原稿的一页	483
“共产党宣言”1848 年版的封面（30 页本）	492—493

第四卷说明

马克思恩格斯全集第四卷收集了他们在 1846 年 5 月至 1848 年 3 月这一时期的著作。

马克思主义的形成过程在这个时期已基本完成。从此马克思主义便成了工人阶级的已经形成的、不断发展的科学世界观,成了工人阶级在争取以革命的方式改造社会和争取共产主义的斗争中的强大的思想武器。这一时期的著作“哲学的贫困”和“共产党宣言”,正象弗·伊·列宁所说,已经是成熟的马克思主义的著作了。

在收入本卷的著作中,对构成科学共产主义的哲学基础的辩证唯物主义和历史唯物主义的基本原理的主要之点,已经有了阐明。由于分析资本主义社会的经济关系,和批判地研究资产阶级经济学家的著作,这个时期马克思和恩格斯在研究马克思主义的另一组成部分即马克思主义的政治经济学方面有了新的发展。马克思和恩格斯根据对工人革命运动经验的理论概括,愈益明确地表述了马克思主义中的主要问题,即关于资本主义的掘墓人和共产主义社会的缔造者——无产阶级的具有世界历史意义的作用、关于无产阶级专政是工人阶级实现其历史使命的具有决定意义的手段的原理。他们提出了一系列关于无产阶级政党、关于工人阶级革命斗争的策略的极其重要的理论原理。

科学共产主义的形成,是和马克思恩格斯在欧洲许多国家资

产阶级民主革命已成熟的情况下所进行的实际的革命活动密不可分的。马克思和恩格斯通过他们所领导的布鲁塞尔共产主义通讯委员会巩固了同各国工人运动和社会主义运动的代表人物的联系,他们对宗派主义和各种幼稚的乌托邦的思想影响进行了斗争。马克思和恩格斯活动的结果,1847年夏天建立了共产主义者同盟——工人运动史上第一个国际共产主义组织。共产主义者同盟是马克思主义创始人所争取建立的革命的无产阶级政党的萌芽。

本卷开头第一篇文章“反克利盖的通告”是批判小资产阶级流派之一“真正的社会主义”的,马克思主义在同这些流派进行不可调和的斗争中为自己敷设了通向无产阶级群众的道路。在这篇著作中马克思和恩格斯抨击了“真正的社会主义者”克利盖,克利盖企图把共产主义学说归结为关于爱的多情善感的言词,把共产主义变成一种新宗教。马克思和恩格斯无情地嘲笑了克利盖之类的小资产阶级思想家们的空想和玩弄辞藻的把戏,尤其是嘲笑了克利盖想把美国的土地改革运动描绘成为社会主义而斗争的企图,同时马克思和恩格斯也以唯物主义的冷静态度(按照弗·伊·列宁的评价)肯定了这类小资产阶级民主运动的真正进步内容。“马克思的辩证的和革命式的批判,去掉了庸俗学说的外壳,剥露出‘攻击土地私有制’在‘抗租运动’的健康的内核。”(“列宁全集”俄文第四版第十三卷第255页)

马克思和恩格斯对克利盖的批驳,在很大程度上也是对魏特林的粗鄙的平均主义的空想共产主义的批驳,魏特林的观点阻碍了德国工人阶级觉悟的提高。

恩格斯在“德国的制宪问题”这篇我们所得到的不完全的手稿里指出,“真正的社会主义者”反对进步的资产阶级的要求,这正合

反动的封建专制集团的心愿。在这篇著作里恩格斯根据对德国的社会环境和政治情况的分析,拟定了无产阶级在资产阶级革命中的革命策略。

在“诗歌和散文中的德国社会主义”这篇评论中,恩格斯批判了“真正的社会主义者”的美学观点,奠定了马克思主义的文艺批评的基础。恩格斯尖锐地指责了在文学中的一切小市民的狭隘性、多愁善感、庸俗、市侩气、小心翼翼地向有产者谄媚的行为。恩格斯强调说,进步的作家和诗人应当是进步思想和革命斗争的喉舌,应当歌颂“倔强的、威严的和革命的无产者”。恩格斯对“真正的社会主义者”格律恩想用小市民的尺度来衡量伟大的德国作家歌德的创作的企图进行了致命的批评。恩格斯在评述歌德的创作中,做出了研究文学的复杂现象的范例,揭示了作家的世界观和他周围的社会环境之间的联系,指出了歌德著作中的矛盾方面,说明了它们的真正艺术价值和社会价值之所在。

1847年夏天问世的卡·马克思的著作“哲学的贫困。答蒲鲁东先生的‘贫困的哲学’”,是马克思主义的极其重要的理论著作之一。在这部哲学兼经济学的著作里,马克思第一次以论战的形式在报刊上详细地阐述了他关于社会发展规律的唯物主义学说的基础;阐述了他在政治经济学方面的研究成果。他在这部著作里提出了一系列关于无产阶级的阶级斗争策略的创见。

“哲学的贫困”是为了反对蒲鲁东主义而写的。蒲鲁东主义反映了小资产阶级世界观的矛盾和空想,反映了小资产阶级的意向:它力图摆脱资本主义发展给它造成的毁灭性的后果,同时又要保存资本主义制度的经济基础——生产资料私有制和雇佣劳动。马克思证明,要在资本主义关系的范围内消除资本主义“坏的方面”

的任何计划都是站不住脚的,这就给整个改良主义的思想体系以打击,抱有改良主义思想的人们企图用细小的改良的纲领引诱工人阶级脱离社会主义革命斗争。

马克思在批判蒲鲁东的唯心主义的形而上学的方法的同时,在“哲学的贫困”中捍卫并发展了新的科学的无产阶级世界观。

马克思在这部著作里比自己先前的著作更全面更深刻地论证了他的辩证方法。马克思和把真实的现实描写成“绝对观念”的体现的黑格尔的唯心主义辩证法相反,他把观念、抽象、逻辑范畴看成是现实世界中所发生的客观的、不以人们的意志和意识为转移的辩证过程的反映。

在“哲学的贫困”里马克思在阐明物质生产发展的客观规律方面前进了一大步。马克思在揭示“生产力”这个概念的内容时,指出它不仅包括生产工具,而且还包括劳动者本身,“最强大的一种生产力是革命阶级本身”(见本卷第 197 页)。马克思指出生产力在社会发展中的决定作用,揭示了生产力和生产关系之间的辩证关系和相互作用。他证明,在阶级社会的一定发展阶段,生产力和生产关系之间所发生的对抗性矛盾,使阶级斗争尖锐化成为不可避免的现象,使新的更先进的生产方式通过革命来代替旧的生产方式。只有在没有阶级对抗的社会主义社会里“社会进化将不再是政治革命”(见本卷第 198 页)。

在“哲学的贫困”里马克思奠定了马克思主义政治经济学的基础,后来又又在“政治经济学批判”和“资本论”这一天才著作中对这门科学做了详细的研究。马克思驳斥了资产阶级经济学家关于资本主义经济规律是永恒的不可动摇的这种形而上学的观念。马克思用唯物主义辩证法分析了经济的现实,从而揭露了资本主义经

济关系的对抗性和历史短暂性。

马克思从新的真正科学的立场出发,考察了产生资本主义社会的条件,阐明了大机器工业在资本主义发展中的作用,分析了资本主义生产的许多方面:竞争、资本主义的分工。马克思指出,生产工具的积聚和分工是有机地联系着的,技术方面的每一项巨大的发明都使分工和生产专业化加剧起来。马克思强调说,生产的无政府状态、危机、群众的贫困化是资本主义必不可免的伴侣;他揭露了雇佣劳动制度的剥削实质,大体上表述了资本主义积累的普遍规律,指出在资本主义制度下,“在产生财富的那些关系中也产生贫困”(见本卷第 155 页)。

在“哲学的贫困”里拟定了马克思主义关于价值、货币、工资、利润、地租等学说的一些初步原理。马克思提出了土地国有化的深刻思想,他认为在资产阶级社会的条件下土地国有化是最彻底的资产阶级措施。

马克思在“哲学的贫困”以及“保护关税派、自由贸易派和工人阶级”和“关于自由贸易的演说”里,提出了研究剩余价值理论的初步原理。50 年代末马克思建立了这一理论的完备形式。在这以前所写的著作(“哲学的贫困”等)里,马克思还使用“劳动价值”,“劳动价格”这样一些概念,正如恩格斯后来在给马克思的“雇佣劳动和资本”一书所做的序言中指出的,这些概念“从晚期著作的观点来看,是不确切的,甚至是不正确的”。后来马克思确定了工人出卖给资本家的不是自己的劳动,而是自己的劳动力,因此他用“劳动力价值”和“劳动力价格”的概念代替了“劳动价值”和“劳动价格”的概念。

马克思在“哲学的贫困”里把他关于工人阶级革命运动的伟大

历史意义的结论加以具体化,同时指出经济斗争、罢工、工人同盟(工会)在团结和以革命精神教育无产阶级群众的过程中的作用。马克思提出了这样一种深刻的思想:无产阶级应当具有阶级觉悟,社会主义的觉悟,应当了解自己对于资产阶级社会的整个政治制度 and 经济制度的革命作用,或者如马克思所说的,应当由“对资本说来已经形成一个阶级,但还不是自为的阶级”的群众变成“自为的阶级”(见本卷第196页)。马克思表述了关于经济斗争和政治斗争的统—的重要原理,并且强调指出,在工人阶级的解放事业中,政治斗争、推翻资产阶级的政治统治具有决定的意义。

本卷收入了恩格斯在宪章派报纸“北极星报”和法国民主主义报纸“改革报”上发表的一些文章和通讯。在政论性的文章中具有特别重大意义的是马克思和恩格斯在“德意志—布鲁塞尔报”上发表的那些文章,这一报纸在马克思和恩格斯的影响下成了宣传共产主义和民主主义的战斗的机关报。马克思和恩格斯密切注视着国际民主主义运动和无产阶级运动,在报上评论当时的一切巨大事变,对无产阶级在即将来临的资产阶级民主革命的许多重要问题上的立场加以论证,并同敌视无产阶级的思想体系进行斗争。

在“‘莱茵观察家’的共产主义”这篇文章里,马克思揭露了打着基督教社会主义旗帜的普鲁士封建反动派的代表人物迷惑人民群众的勾当。在马克思的文章“拉马丁和共产主义”、“驳阿·巴泰尔斯”和恩格斯的文章“讨论自由贸易问题的布鲁塞尔会议”、“拉马丁先生的宣言”里,资本主义的辩护人和自由资产阶级的思想家遭到了严厉的抨击,资产阶级自由派和激进派关于共产主义的臆想遭到了驳斥。

在马克思和恩格斯合写的布鲁塞尔共产主义通讯委员会给古

· 阿· 克特根的信和“布鲁塞尔的德国民主主义者—共产主义者给菲格斯· 奥康瑙尔先生的信”、弗· 恩格斯发表在“改革报”上的关于英国宪章运动的通讯,以及当时的其他文章和文献里,都包含着要无产阶级的民主的力量实行国际合作和团结一致的思想。马克思和恩格斯赞同无产阶级革命者和小资产阶级民主派结成联盟,但同时也批判了后者的落后观点和幻想。在“路易· 勃朗在第戎宴会上的演说”一文中恩格斯写道:“没有批评就不能互相了解,因而也就谈不到团结”(见本卷第 423 页)。在这篇文章中恩格斯坚决地驳斥了小资产阶级社会主义者路易· 勃朗和其他法国小资产阶级活动家所宣扬的世界主义观点。

在恩格斯所著的“共产主义者和卡尔· 海因岑”和马克思所著的“道德化的批评和批评化的道德”里,揭露了德国小资产阶级激进派的狭隘性和不彻底的民主主义,尤其是他们对德国的集中和统一的必要性的无知。在同海因岑的论战中马克思和恩格斯捍卫并论证了科学共产主义的原则。

在马克思和恩格斯 1847 年 11 月 29 日关于波兰的演说和他们 1848 年 2 月 22 日关于波兰问题的发言里,在恩格斯的“奥地利末日的开端”、“菲格斯· 奥康瑙尔和爱尔兰人民”以及其他著作里,马克思主义的创始人提出了一系列关于民族问题的重要思想,宣布了无产阶级国际主义的原则。他们赞同工人阶级坚决援助波兰、意大利、爱尔兰和其他国家的民族解放运动的做法,表述了著名的原理:“任何民族当它还在压迫别的民族时,不能成为自由的民族”(见本卷第 410 页)。

恩格斯的“普鲁士宪法”、“法国的改革运动”、“瑞士的内战”、“1847 年的运动”等文是分析革命前夕许多欧洲国家的社会环境